

hetta čaytenne l-ōxa daß du ihn hierher bringst III 32.32 - mit dat. suff. 1 sg. *battax čaytīl* du sollst mir herbeischaffen PS 60,80 - mit doppelt. suff. *čaytīlīlī* daß du ihn mir bringst PS 11,1 - 1 sg. mit suff. 3 pl. m. *nayt ennun* PS 9,18 - mit dat. suff. 2 pl. m. *bann naytēlxun lehma* ich soll euch Brot herbeischaffen III 25.11 - mit doppelt. suff. *la nzill naytillēle* dann würde ich hingehen und ihn ihm holen IV 4.326 - 1 pl. mit suff. 3 pl. m. Č *beh naytēn* wir sollen sie herbeischaffen II 5.6 - mit doppelt. suff. M *naytlēx htīta* wir bringen es dir (m.) als Geschenk NM VIII,31 - mit dat. eth. Č *naytēh exma tanagīl* daß wir uns einige Hühner holen II 60.3 - ipt. sg. m. M *ayta!* SP 121; *aytā* B-NT 5 - mit dat. eth. (V 167) *aytāx!* SP 107 - mit suff. 3 sg. f. *aytna* PS 44,8 - mit dat. suff. 1 sg. *aytōl* PS 73,25; *aytōli* PS 73,9 - mit dat. suff. 1 pl. *aytēh nī-xul!* bring uns was zum essen! NM VI,5 - mit dopp. suff. *aytīllī!* bring ihn mir! IV 4.34; *aytīlīlī!* bring sie (sg. f.) mir! PS 6,1; B *aytā!* selten für *štā* → *yšt* Č *aytō hān gamlōya!* bring die Kamele her! II 5.21 - ipt. sg. f. M *aytay* PS 5,3; *aytāy!* III 79.2; *aytāyəl xeška!* bring den Kišk! IV 18.50 - mit dat. eth. (V 167) *aytōš* (a. *aytīš*) ... *itər kurəš debša!* bring zwei Kugeln Honig! (im Text irrt. Traubenhonig) III S0.20 - mit suff. 3 sg. m. *aytnu!* NM VII.89 - ipt. pl. m. Č *aytōn!* II 6.7; *aytlūle l-ōxa!* bringt ihn her! ST 3.1.2.9 - präs. 3 sg. m. M *mayt lehma*

er bringt Brot III 5.23; *maytēl lanna dlūka* er nahm das Brennholz mit PS 9,4; Č *mayt hwarṭa* er bringt Kalk II 1.9 - mit dat. suff. 1 pl. M *ču maytēh xōla* er bringt uns nichts zu essen NM VI,30 - präs. 3 sg. f. *tunya* ... *Cammaytya telka* es schneit (w. die Welt bringt Schnee) III 98.3 - mit suff. 3 sg. m. *k^Calla šaklōle w maytyōle* sie bedrängte ihn permanent (w. blieb dabei, ihn zu holen und zu bringen) IV 48.62 - präs. 3 pl. m. *maytyin kattūma* man bringt ein Beil III 1.14; Č *maytīl əhdučča* sie holen die Braut II 7.2 - mit suff. 3 sg. m. *maytille l-^Ca xayyōtča* sie bringen ihn zur Schneiderin II 7.2 - mit suff. 3 sg. f. M *maytyilla* sie bringen ihr III 13.2; Č *maytilla kmūša* sie geben ihr Stoff II 7.2 - mit suff. 1 sg. *maytīlay b-ān Cumrō* sie bringen mir (das Getreide) armvollweise II 5.23 - mit doppelt. suff. *maytlūlay* (V 250) *l-ōxa* sie bringen sie (sg.) mir hierher II 7.1 - präs. 3 pl. f. *maytyan* ST 3.1.1, 23 - mit suff. 3 pl. f. *maytyallen* II 9.5 - präs. 2 sg. m. mit doppelt. suff. M *čmaytīl* du bringst ihn mir PS 72,5; *čmaytīlīlī* holst du ihn mir PS 71,33 - präs. 2 pl. m. mit doppelt. suff. Č *čmaytlūh hān s^Carō* ihr holt uns die Gerste II 5.10 - präs. 1 sg. m. mit suff. 3 sg. f. M *nmaytēla* PS 9,3 - präs. 1 pl. m. *nmaytyiss satrō* wir holen Bleche III 2.13 Č *nmaytīn tīna* wir holen Lehm II 2.1; *nmaytīl psōna* wir bringen den Knaben II 6.16 - mit